

本地船只咨询委员会
拟议在观塘避风塘进行水上运动及康乐活动

目的

非牟利机构香港艺土民间有限公司(下称「艺土民间」)¹将在观塘避风塘的通航区举办水上运动及康乐活动。这计划符合政府倡议推动观塘避风塘水体共享，增添九龙东海滨的活力。艺土民间的计划简介载于附件。

2. 请各委员就上述计划提出意见。如有意见，请于2022年1月24日或之前回复秘书处。

发展局

起动九龙东办事处

2022年1月10日

¹ 非牟利機構「藝土民間」為發展局起動九龍東辦事處營運及管理「反轉天橋底」三個場地，場地易名為「發現號 01」、「發現號 02」及「發現號 03」。

拟议在观塘避风塘进行水上运动及康乐活动

目的

本文件旨在向委员会委员简介拟在观塘避风塘进行的水上运动及康乐活动，并征询委员的意见。

背景

2. 自机场于 1998 年由启德迁往赤鱲角，而近年港口活动亦由海港东面向西移，加上前观塘公众货物装卸区在 2011 年停止运作，造就了契机为九龙东海滨及附近的观塘避风塘注入新活力。此外，受 2019 冠状病毒病的影响，社会大众更着重体格健康。整体而言，政府和当地小区亦乐见观塘避风塘用作水上运动及康乐活动的平台。因此，在发展局起动九龙东办事处的政策支持和香港水上运动议会及中国香港赛艇协会的全力支持，并配合观塘避风塘理想的运作环境下，建议在「发现号 03」场地及观塘避风塘的通航区进行水上运动及康乐活动。

拟议划艇范围

3. 艺土民间建议在观塘避风塘的通航区举办一系列的水上运动及康乐活动，包括初级至中级程度的平板赛艇课程（见附录一）。拟议划艇范围位于观塘避风塘北面通航区内，并靠近观塘海滨花园的直立式海堤，而落水地点则位于「发现号 03」场地前（见附录二）。

4. 拟议平板赛艇课程于平日下午举行两节，每节最多九十分钟；以及于周末举办四节（上下午各两节），每节最多九十分钟。

5. 拟议平板赛艇课程旨在为参加者（特别是附近的中学或青少年小区中心的学生）提供一个训练平台，让他们可在教练的指导下学习

平板赛艇、在水中建立自信，以及探索基本的操船技巧并获取平板赛艇经验。

对观塘避风塘的主要功能不受影响

6. 为评估拟议平板赛艇课程会否对海上交通及附近其他海上使用者产生航行影响，艺土民间委托了一间独立的海事顾问公司「海博海事顾问有限公司」，就有关水域(见附录二)进行全面的海上交通影响评估研究。研究结果显示，观塘避风塘北面通航区的阔度有100米宽，足以同时容纳拟议划艇范围的划艇人士和观塘避风塘内的其他船只。因此，拟议平板赛艇课程对周边海上交通的影响轻微，然而对有关范围内的划艇人士所构成的风险亦相对较低。

拟议管制措施

7. 为确保拟议平板赛艇课程能安全和有序地进行，我们将实施一系列的安全措施，当中包括但不限于以下各项：

- i. 每个平板赛艇课程都会由合资格的教练负责指导，而所有参加者均会获详细告知拟议划艇范围的整体布局及进行水上活动所需注意的安全事项；
- ii. 每节平板赛艇课程的参加人数不会超过十人，而所有参加者上课前必须穿上合适的救生衣；
- iii. 每节平板赛艇课程开始前，合适的标记会在岸边正确地显示拟议划艇范围的起点及终点；
- iv. 与海事处、其他相关政府部门及机构、水上活动教练和在「发现号 03」场地进行拟议水上活动的负责人之间建立有效的沟通机制。艺土民间会安排至少一名可供海事处和其他相关

政府部门及机构随时联络的负责人，并提供该负责人的姓名及联络方法；

- v. 预先把平板赛艇课程表通知附近一带的相关主要持份者，例如营运往来观塘、启德和北角渡轮服务的渡轮公司；和
- vi. 制订恶劣天气下的安排。(见附录三)

未来路向

8. 艺土民间已展开一连串咨询工作，以争取本地船艇界人士的支持。如获本地持份者的支持，包括本地船只咨询委员会的委员，艺土民间计划在2022年初开始举行拟议水上运动及康乐活动。

征询意见

9. 请委员留意上述内容并就拟议水上运动及康乐活动提出意见。如对相关事宜有任何查询，请致电 3618 4470 或电邮 (rubyyeung@hkalps.org) 联络艺土民间的杨肇珊女士。

香港艺土民间有限公司

2022年1月

课程所使用的平板赛艇简介：



Board Rowing

Flexible Easy to learn

Affordable price of facilities

Little venue constraints

COMPONENTS

- Hard-coated aluminum sculling rig
- Optional SUP paddle & sculling oars.

SPECIFICATIONS

SPECIFICATIONS

- Length: 14'/4.27m
- Beam: 27.2"/69cm
- Depth: 8"/20.5cm
- Capacity 220lbs/100kg
- Board Volume 67.4 Gal/255L
- SUP Weight 32 lbs/14.4kg
- Rowing Rig Weight: 21.5lbs/9.8kg

研究水域范围及观塘避风塘通航区内朝向直立式海堤的拟议划艇范围的位置图：



恶劣天气下的安排

1. 如香港天文台于开课前一小时前宣布雷暴警告、黄色暴雨警告信号、一号台风讯号或强烈季候风讯号，水上活动将取消，只进行陆上训练。
2. 如香港天文台于开课前一小时前宣布红色及黑色暴雨警告或三号或上台风讯号，当日所有活动将取消，补堂将另行安排。
3. 如发出酷热天气警告，所有课程仍会继续进行。但学员须注意补充水份和涂抹防晒乳液。教练会因应天气情况而作出适当调配。
4. 如遇局部地区性的极恶劣天气，例如豪雨、浓雾或强风，水上课程活动会停止，但陆上训练仍会继续进行。教练会因应天气情况而作出适当调配。